



מטא"ר / אגף תמיכה לוגיסטית
מחלקת רכישות ומכירות
מסחר
מסחר
08-9124324 :טלפון
09-7697835 :פקס
ט"ז בתמוז, תשע"ז
10 ביולי, 2017

**הנדון: מכרז מס' 61.2017 לאספקה ותחזוקת מערכות מצלמות גוף ומערכות מצלמות רכב /
עדכון מס' 1**

1. להלן מס' עדכונים בנוגע למכרז שבנדון :

א) אנו מאריכים את המועד האחרון להגשת הצעות עד לתאריך

27.08.2017 (יום א') בשעה 16:00.

ב) אנו מאריכים את המועד האחרון להפניית שאלות הבהרה ובקשות לשינויים עד לתאריך 03.08.2017 בשעה 16:00.

ג) ראו להלן נספח 0.6.5 "הצהרת היצרן על עמידה בתנאי מוקדם 0.6.5.1.1" (קבוצה א' "מצלמות גוף"), **בנוסח שפה אנגלית**. נספח זה מבטל את סעיף "הערה" הכתוב בתחתית נספח 0.6.5 בפרק "6".

המציע מחויב להגיש את נספח ההצהרה בשפה האנגלית (המצורף להלן), או את נספח ההצהרה בשפה העברית, הקיים במסמכי המכרז.

ד) ראו להלן נספח 0.6.6 "הצהרת היצרן על עמידה בתנאי מוקדם 0.6.5.2.1" (קבוצה ב' "מצלמות רכב"), **בנוסח שפה אנגלית**. נספח זה מבטל את סעיף "הערה" הכתוב בתחתית נספח 0.6.6 בפרק "6".

המציע מחויב להגיש את נספח ההצהרה בשפה האנגלית (המצורף להלן), או את נספח ההצהרה בשפה העברית, הקיים במסמכי המכרז.

ה) רצ"ב נספח 0.6.18 מעודכן - "דרישות הביטוח במכרז".

ו) פרוטוקול כנס המציעים, אשר נערך בתאריך 02.07.2017, יפורסם בהקדם, כולל מענה לשאלות הבהרה ובקשות שהועברו במהלכו.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה



עמוד 1 מתוך 12



כתובתנו באתר :

www.police.gov.il

2. כל ההבהרות, השינויים והתיקונים האמורים בעדכון זה, ייחשבו כאילו נכללו במסמכי המכרז מלכתחילה.
3. אלא אם נאמר אחרת, לכל המונחים והמושגים האמורים בעדכון זה תהיה הפרשנות כאמור במסמכי המכרז.
4. אין להסתמך על כל הסבר או פירוש שניתן בעל פה או בכתב או בכל דרך אחרת על ידי מי מטעם המשטרה או ועדת המכרזים, ככל שניתן, בכל פורום או צורה שהיא. השינויים היחידים מהאמור במסמכי המכרז וכן כל הפירושים וההבהרות להם, הם כמפורט בעדכון זה בלבד ובעדכונים נוספים שיצאו מטעם ועדת המכרזים, ככל שיצאו.
5. האמור בעדכון זה אינו משנה או גורע מהאמור במסמכי המכרז אלא אם נאמר במפורש אחרת.

נרשם ע"י,

טל רייס, רפ"ק
ר' חו' רכש ומכרזים
מדור מסחר

To: Israel Police Force
GROUP A – BODY CAMERAS
To be printed on manufacturer's official logo

Re: MANUFACTURER'S DECLARATION upholding preconditions 0.6.5.1.1

I, the belowsigned, authorized to sign on behalf of the manufacturer: _____ hereby declare:

1. I hereby declare that the company: _____ located in: _____ (Israeli address) is the sole Israel representative of the model being offered for purposes of tending bid no. 61/2017 for "Supply and Maintenance of Body Camera and Vehicular Camera Systems."

2. Details of manufacturer and manufacturer's model being offered:

Name of manufacturer for "Body Camera system" : _____.

Name of model for "Body Camera System": _____.

Manufacturer's model Serial Number for "Body Camera System": _____.

3. Contact details of sole representative:

Name: _____.

Tel: _____.

Fax: _____.

Email: _____.

Manufacturer's Commitment to Provision of Guarantee

4. I hereby declare that our company will provide full guarantee for the product (hardware and software) for all components included in the proposal for the full period that liaison with us remains valid according to the conditions of the agreement.

Date: _____

Name: (First name + Family name): _____

Name & stamp of submitter: _____

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה



To: Israel Police Force
GROUP B – VEHICULAR CAMERAS
To be printed on manufacturer's official logo

Re: MANUFACTURER'S DECLARATION upholding preconditions 0.6.5.2.1

I, the belowsigned, authorized to sign on behalf of the manufacturer:
_____ hereby declare:

3. I hereby declare that the company: _____ located in:
_____ (Israeli address) is the sole Israel representative of the
model being offered for purposes of tending bid no. 61/2017 for "Supply and
Maintenance of Body Camera and Vehicular Camera Systems."

4. Details of manufacturer and manufacturer's model being offered:

Name of manufacturer for "Vehicular Camera
System": _____

Name of model for "Vehicular Camera System": _____.

Manufacturer's model Serial Number for "Vehicular Camera System":

3. Contact details of sole representative:

Name: _____

Tel: _____

Fax: _____

Email: _____

Manufacturer's Commitment to Provision of Guarantee

4. I hereby declare that our company will provide full guarantee for the product
(hardware and software) for all components included in the proposal for the full
period that liaison with us remains valid according to the conditions of the agreement.

Date: _____

Name: (First name + Family name): _____

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה



נספח 0.6.18

דרישות הביטוח במכרז

ביטוח

הספק הזוכה מתחייב לרכוש, ולקיים את כל הביטוחים המפורטים בזה, באמצעותו ו/או באמצעות קבלני משנה/בעלי מקצוע מטעמו, לטובתו ולטובת מדינת ישראל – משטרת ישראל, ולהציג למשטרת ישראל את הביטוחים הכוללים הכיסויים והתנאים הנדרשים כאשר גבולות האחריות לא יפחתו מהמצוין להלן:-

1. ביטוח חבות מעבידים

- א. הספק יבטח את אחריותו החוקית כלפי עובדיו בביטוח חבות מעבידים בכל תחומי מדינת ישראל והשטחים המוחזקים.
- ב. גבולות האחריות לא יפחתו מסך- 5,000,000 דולר ארה"ב לעובד, למקרה ולתקופת הביטוח (שנה).
- ג. הביטוח יורחב לכסות את חבותו של המבוטח כלפי קבלנים, קבלני משנה ועובדיהם. היה ויחשב כמעבידם.
- ד. הביטוח יורחב לשפות את מדינת ישראל – משטרת ישראל היה ונטען לעניין תאונת עבודה/מחלת מקצוע כלשהם כי הם נושאים בחבות מעביד כלשהם כלפי מי מעובדי הספק, קבלנים, קבלני משנה ועובדיהם שבשירותו.

2. ביטוח אחריות כלפי צד שלישי

- א. הספק יבטח את אחריותו החוקית על פי דיני מדינת ישראל בביטוח אחריות כלפי צד שלישי גוף ורכוש בגין פעילותו, בכל מקום בתחומי מדינת ישראל והשטחים המוחזקים.
- ב. גבול האחריות לא יפחת מסך- 1,000,000 דולר ארה"ב, למקרה ולתקופת הביטוח (שנה).
- ג. בפוליסה ייכלל סעיף אחריות צולבת - Cross Liability.
- ד. הביטוח יורחב לכסות את חבותו של המבוטח כלפי צד שלישי בגין פעילות של קבלנים, קבלני משנה ועובדיהם.
- ה. כל סייג/חריג לגבי רכוש והמתייחס לרכוש מדינת ישראל שהספק או כל איש שבשירותו פועלים או פעלו בו- יבוטל.
- ו. רכוש מדינת ישראל ייחשב רכוש צד שלישי.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה

ז. מנהלי הפרויקט, מומחי חומרה, מומחי תוכנה, מומחי אבטחת מידע ובעלי תפקידים נוספים, אשר אינם נכללים במסגרת ביטוח חבות מעבידים של הספק ייחשבו צד שלישי.

ח. הביטוח יורחב לשפות את מדינת ישראל - משטרת ישראל ככל שייחשבו אחראים למעשי ו/או מחדלי הספק והפועלים מטעמו.

3. ביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר

COMBINED PRODUCTS LIABILITY AND PROFESSIONAL INDEMNITY POLICY FOR THE SOFTWARE AND HARDWARE INDUSTRY.

או

ELECTRONIC PRODUCTS AND SERVICES ERRORS OR OMISSIONS AND PRODUCTS LIABILITY INSURANCE .

או

נוסח אחר לביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר לענף הייטק/תחום מחשוב כדלהלן:

(בכפוף לבחינתה ולשיקולה של _____)
ענבל).

א. הספק יבטח את אחריותו ואחריות היצרן שייגרמו בקשר לאספקה ותחזוקה של מערכות מצלמות גוף ו/או מערכות מצלמות רכב, וכן יתר מרכיבי החומרה (עריסה, מצמד, מטען וכו'), כבלים נלווים רלבנטיים, הוראות הפעלה של היצרן, כל האביזרים הנוספים, ציוד בדיקה ייעודי, התאמות, תוספות, הרחבות, שינויים, התאמות, תיקון ליקויים, הדרכה ומרכז תמיכה, בהתאם למכרז עם מדינת ישראל – משטרת ישראל, בביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר.

ב. הפוליסה תכסה את חבות הספק, עובדיו ובגין כל הפועלים מטעמו :-

1) בקשר עם מעשה או מחדל מקצועי - כיסוי בגין הפרת חובה מקצועית, טעות השמטה, הזנחה ורשלנות;

2) חבותו מפגם במוצר - כיסוי בגין נזקים ייגרמו בקשר עם מוצרים שיוצרו, פותחו, הורכבו, תוקנו, סופקו, נמכרו, הופצו או טופלו בכל דרך אחרת על ידי הספק או מי מטעמו;

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה

3) פעילות הספק, עובדיו ובגין כל הפועלים מטעמו שייגרמו בקשר לאספקה ותחזוקה של מערכות מצלמות גוף ו/או מערכות מצלמות רכב, וכן יתר מרכיבי החומרה (עריסה, מצמד, מטען וכו'), כבלים נלווים רלבנטיים, הוראות הפעלה של היצרן, כל האביזרים הנוספים, ציוד בדיקה ייעודי, התאמות, תוספות, הרחבות, שינויים, התאמות, תיקון ליקויים, הדרכה ומרכז תמיכה.

ג. גבולות האחריות למקרה ולשנה לא יפחתו מסך – 500,000 דולר ארה"ב.
ד. הכיסוי על פי הפוליסה יורחב לכלול את ההרחבות הבאות :-

- 1) מרמה ואי יושר של עובדים ;
- 2) אובדן מסמכים, לרבות אובדן השימוש ו/או העיכוב עקב מקרה ביטוח ;
- 3) אחריות צולבת, אולם הכיסוי לא יחול על תביעות הספק כנגד מדינת ישראל – משטרת ישראל ;
- 4) הארכת תקופת הגילוי לפחות 12 חודשים.

ה. הביטוח יורחב לשפות את מדינת ישראל – משטרת ישראל ככל שייחשבו אחראים למעשי ו/או מחדלי הספק וכל הפועלים מטעמו.

4. ביטוח רכוש

ביטוח הציוד וכל הרכוש הנמסרים לספק לביצוע תיקונים מחוץ למתקני משטרת ישראל בביטוח אש מורחב בערכי כינון, כולל הרחבה לביטוח כל הסיכונים כולל סיכוני פריצה ; הפוליסה כוללת סעיף שיעבוד תגמולי הביטוח בגין נזק לציוד וכל רכוש השייך למשטרת ישראל שנמסרו לספק על ידי משטרת ישראל, לטובת מדינת ישראל-משטרת ישראל.

5. כללי

בכל פוליסות הביטוח הנדרשות מהספק יכללו התנאים הבאים :

- א. לשם המבוטח יתווספו כמבוטחים נוספים : **מדינת ישראל – משטרת ישראל**, בכפוף להרחבי השיפוי כמפורט לעיל.
- ב. בכל מקרה של צמצום או ביטול הביטוח ע"י אחד הצדדים לא יהיה להם כל תוקף אלא אם ניתנה על כך הודעה מוקדמת של 60 יום לפחות במכתב רשום לחשב משטרת ישראל.
- ג. המבטח מוותר על כל זכות תחלוף/שיבוב, תביעה, השתתפות או חזרה כלפי מדינת ישראל - משטרת ישראל ועובדיהם ובלבד שהויתור לא יחול לטובת אדם שגרם לנזק מתוך כוונת זדון.
- ד. הספק אחראי בלעדית כלפי המבטח לתשלום דמי הביטוח עבור כל הפוליסות ולמילוי כל החובות המוטלות על המבוטח על פי תנאי הפוליסות.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה

- ה. ההשתתפויות העצמיות הנקובות בכל פוליסה ופוליסה תחולנה בלעדית על הספק.
- ו. כל סעיף בפוליסות הביטוח המפקיע או מקטין בדרך כל שהיא את אחריות המבטח, כאשר קיים ביטוח אחר לא יופעל כלפי מדינת ישראל, והביטוח הינו בחזקת ביטוח ראשוני המזכה במלוא הזכויות על פי הביטוח.
- ז. תנאי הכיסוי של כל הפוליסות, למעט בביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר, לא יפחתו מהמקובל על פי תנאי "פוליסות נוסח ביטוח" (יש לציין את השנה), בכפוף להרחבת הכיסויים כמפורט לעיל.
- ח. חריג כוונה ו/או רשלנות רבתי מבוטל ככל שקיים בכל הפוליסות המבוטחות.

העתקי פוליסות הביטוח, מאושרות ע"י המבטח או אישור בחתימתו על קיום הביטוחים כאמור, יומצאו על ידי הספק למשרד משטרת ישראל עד למועד החתימה על המכרז.

הספק מתחייב בכל תקופת ההתקשרות החוזית עם מדינת ישראל – משטרת ישראל, וכל עוד אחריותו קיימת, להחזיק בתוקף את פוליסות הביטוח.

הספק מתחייב כי פוליסות הביטוח תחודשנה על ידו מדי שנה בשנה, לכל אורך תקופת ההתקשרות עם מדינת ישראל – משטרת ישראל. הספק מתחייב להציג את העתקי פוליסות הביטוח המחודשות מאושרות וחתומות ע"י המבטח או אישור בחתימת מבטחו על חידושן למשטרת ישראל, לכל המאוחר שבועיים לפני תום תקופת הביטוח.

אין בכל האמור בסעיפי הביטוח כדי לפטור את הספק מכל חובה החלה עליו על פי דין ועל פי המכרז ואין לפרש את האמור כוויתור של מדינת ישראל – משטרת ישראל על כל זכות או סעד המוקנים להם על פי דין ועל פי מכרז זה.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה

נספח ביטוח - אישור קיום ביטוחים

לכבוד

מדינת ישראל – משטרת ישראל
בכתובת: _____ ;

א.ג.נ.,

הנדון: אישור קיום ביטוחים

הננו מאשרים בזה כי ערכנו למבוטחנו _____ (להלן: "הספק") לתקופת הביטוח מיום _____ עד יום _____ בקשר לאספקה ותחזוקה של מערכות מצלמות גוף ו/או מערכות מצלמות רכב, וכן יתר מרכיבי החומרה (עריסה, מצמד, מטען וכו'), כבלים נלווים רלבנטיים, הוראות הפעלה של היצרן, כל האביזרים הנוספים, ציוד בדיקה ייעודי, התאמות, תוספות, הרחבות, שינויים, התאמות, תיקון ליקויים, הדרכה ומרכז תמיכה, בהתאם למכרז עם מדינת ישראל – משטרת ישראל, את הביטוחים המפורטים להלן:

ביטוח חבות מעבידים, פוליסה מס'

1. אחריותו החוקית כלפי עובדיו בכל תחומי מדינת ישראל והשטחים המוחזקים.
2. גבול האחריות לא יפחת מסך- 5,000,000 דולר ארה"ב לעובד, למקרה ולתקופת הביטוח (שנה).
3. הביטוח מורחב לכסות את חבותו של המבוטח כלפי קבלנים, קבלני משנה ועובדיהם היה ויחשב כמעבידם.
4. הביטוח על פי הפוליסה מורחב לשפות את מדינת ישראל – משטרת ישראל, היה ונטען לעניין קרות תאונת עבודה/מחלת מקצוע כלשהי כי הם נושאים בחבות מעביד כלשהם כלפי מי מעובדי הספק, קבלנים, קבלני משנה ועובדיהם שבשירותו.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה



מכון התקנים הישראלי
עמוד 9 מתוך 12



כתובתנו באתר:

www.police.gov.il

ביטוח אחריות כלפי צד שלישי, פוליסה מס'

1. אחריותו החוקית בביטוח אחריות כלפי צד שלישי על פי דיני מדינת ישראל, בגין נזקי גוף ורכוש בכל תחומי מדינת ישראל והשטחים המוחזקים.
2. גבול האחריות לא יפחת מסך - 1,000,000 דולר ארה"ב למקרה ולתקופת הביטוח (שנה).
3. בפוליסה נכלל סעיף אחריות צולבת - Cross Liability.
4. הביטוח מורחב לכסות את חבותו של המבוטח כלפי צד שלישי בגין פעילות של קבלנים, קבלני משנה ועובדיהם.
5. כל סייג/חריג לגבי רכוש והמתייחס לרכוש מדינת ישראל שהספק או כל איש שבשירותו פועלים או פעלו בו- מבוטל.
6. רכוש מדינת ישראל ייחשב רכוש צד שלישי.
7. מנהלי הפרויקט, מומחי חומרה, מומחי תוכנה, מומחי אבטחת מידע ובעלי תפקידים נוספים, אשר אינם נכללים במסגרת ביטוח חבות מעבידים של הספק ייחשבו צד שלישי.
8. הביטוח מורחב לשפות את מדינת ישראל – משטרת ישראל, ככל שייחשבו אחראים למעשי ו/או מחדלי הספק והפועלים מטעמו.

ביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר, פוליסה

מס'

COMBINED PRODUCTS LIABILITY AND PROFESSIONAL INDEMNITY POLICY FOR THE SOFTWARE AND HARDWARE INDUSTRY.

או

ELECTRONIC PRODUCTS AND SERVICES ERRORS OR OMISSIONS AND PRODUCTS LIABILITY INSURANCE .

או

נוסח אחר לביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר לענף הייטק/תחום מחשוב כדלהלן:

(בכפוף לבחינתה ולשיקולה של ענבל).

1. אחריותו החוקית של הספק והיצרן שייגרמו בקשר לאספקה ותחזוקה של מערכות מצלמות גוף ו/או מערכות מצלמות רכב, וכן יתר מרכיבי החומרה (עריסה, מצמד, מטען וכו'), כבלים נלווים רלבנטיים, הוראות הפעלה של היצרן, כל האביזרים הנוספים, ציוד בדיקה ייעודי, התאמות, תוספות, הרחבות, שינויים, התאמות, תיקון ליקויים, הדרכה ומרכז תמיכה, בהתאם למכרז עם מדינת ישראל – משטרת ישראל בביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה



עמוד 10 מתוך 12



כתובתנו באתר:

www.police.gov.il

2. הפוליסה מכסה את חבות הספק, עובדיו ובגין כל הפועלים מטעמו :-
- א. בקשר עם מעשה או מחדל מקצועי - כיסוי בגין הפרת חובה מקצועית, טעות השמטה, הזנחה ורשלנות.
 - ב. חבותו מפגם במוצר - כיסוי בגין נזקים ייגרמו בקשר עם מוצרים שיוצרו, פותחו, הורכבו, תוקנו, סופקו, נמכרו, הופצו או טופלו בכל דרך אחרת על ידי הספק או מי מטעמו.
 - ג. פעילות הספק, עובדיו ובגין כל הפועלים מטעמו כולל בגין שייגרמו בקשר לאספקה ותחזוקה של מערכות מצלמות גוף ו/או מערכות מצלמות רכב, וכן יתר מרכיבי החומרה (עריסה, מצמד, מטען וכו'), כבלים נלווים רלבנטיים, הוראות הפעלה של היצרן, כל האביזרים הנוספים, ציוד בדיקה ייעודי, התאמות, תוספות, הרחבות, שינויים, התאמות, תיקון ליקויים, הדרכה ומרכז תמיכה.
3. גבול האחריות לא יפחת מסך - 500,000 דולר ארה"ב למקרה ולתקופת ביטוח (שנה).
4. הכיסוי על פי הפוליסה מורחב לכלול את ההרחבות הבאות :-
- א. מרמה ואי יושר של עובדים ;
 - ב. אובדן מסמכים, לרבות אובדן השימוש ו/או העיכוב עקב מקרה ביטוח ;
 - ג. אחריות צולבת, אולם הכיסוי לא יחול על תביעות הספק כנגד מדינת ישראל – משטרת ישראל ;
 - ד. הארכת תקופת הגילוי לפחות 12 חודשים.
5. הביטוח מורחב לשפות את מדינת ישראל – משטרת ישראל, ככל שיחשבו אחראים למעשי ו/או מחדלי הספק וכל הפועלים מטעמו.

ביטוח רכוש, פוליסה מס'

ביטוח הציוד וכל הרכוש הנמסרים לספק לביצוע תיקונים מחוץ למתקני משטרת ישראל בביטוח אש מורחב, בערכי כינון, כולל הרחבה לביטוח כל הסיכונים כולל סיכוני פריצה; הפוליסה כוללת סעיף שיעבוד תגמולי הביטוח בגין נזק לציוד וכל רכוש השייך למשטרת ישראל שנמסרו לספק על ידי משטרת ישראל, לטובת מדינת ישראל-משטרת ישראל;

כללי

בפוליסות הביטוח נכללו התנאים הבאים:

1. לשם המבוטח יתווספו כמבוטחים נוספים: **מדינת ישראל – משטרת ישראל**, בכפוף להרחבי השיפוי לעיל.
2. בכל מקרה של צמצום או ביטול הביטוח ע"י אחד הצדדים לא יהיה להם כל תוקף, אלא אם ניתנה על ידינו הודעה מוקדמת של 60 יום לפחות במכתב רשום לחשב משטרת ישראל.
3. אנו מוותרים על כל זכות תחלוף/שיבוב, תביעה, השתתפות או חזרה כלפי מדינת ישראל - משטרת ישראל ועובדיהם, ובלבד שהוויתור לא יחול לטובת אדם שגרם לנזק מתוך כוונת זדון.
4. הספק אחראי בלעדית כלפינו לתשלום דמי הביטוח עבור כל הפוליסות ולמילוי כל החובות המוטלות על המבוטח על פי תנאי הפוליסות.
5. ההשתתפויות העצמיות הנקובות בכל פוליסה ופוליסה תחולנה בלעדית על הספק.
6. כל סעיף בפוליסות הביטוח המפקיע או מקטין בדרך כל שהיא את אחריות המבטח, כאשר קיים ביטוח אחר לא יופעל כלפי מדינת ישראל – משטרת ישראל, והביטוח הינו בחזקת ביטוח ראשוני המזכה במלוא הזכויות על פי הביטוח.
7. תנאי הכיסוי של כל הפוליסות, למעט בביטוח משולב לאחריות מקצועית וחבות המוצר, לא יפחתו מהמקובל על פי תנאי "פוליסות נוסח ביט _____" (יש לציין את השנה), בכפוף להרחבת הכיסויים כמפורט לעיל.
8. חריג כוונה ו/או רשלנות רבתי מבוטל ככל שקיים בכל הפוליסות המבוטחות.

בכפוף לתנאי וסייגי הפוליסות המקוריות עד כמה שלא שונו במפורש על פי האמור באישור זה.

רח' בעלי המלאכה 41, א.ת. רמלה